



Cornice per foto digitali

DUAL PV 7-1

Istruzioni d'uso

Premessa

Questo manuale aiuta a usare
in modo sicuro e conforme
a quanto prescritto

la cornice per foto digitali, di seguito definita "apparecchio".

Destinatari di queste istruzioni d'uso

Le istruzioni d'uso sono rivolte a coloro che
installano,
utilizzano,
puliscono
o smaltiscono l'apparecchio.

Caratteristiche grafiche di queste istruzioni d'uso

Diversi elementi del manuale sono contrassegnati con simboli particolari. In questo modo risulta facile capire se si tratta di

testo normale,
elenchi o

→ istruzioni operative.

Indice

Sicurezza e installazione dell'apparecchio	4
Sicurezza	4
Uso delle batterie	5
Installazione dell'apparecchio	6
Descrizione dell'apparecchio	8
Confezione	8
Particolarità	8
Vista generale	9
Come predisporre l'apparecchio per il funzionamento .10	
Come montare la base.....	10
Come montare la cornice alla parete	10
Come collegare l'apparecchio alla rete elettrica	11
Come inserire la pila nel telecomando.....	12
Come collegare le cuffie	13
Come collegare un apparecchio TV	13
Come usare l'apparecchio	14
Regole generali.....	14
Come accendere e spegnere l'apparecchio	14
Come regolare il volume	14
Come inserire le schede di memoria.....	14
Come utilizzare due schede di memoria.....	15
Come navigare nel menu principale	16
Come visualizzare il menu principale	16
Come comandare la riproduzione.....	17
Riproduzione foto.....	17
Riproduzione di musica	18
Riproduzione di video	19
File manager.....	20
Come configurare le impostazioni base (Setup)	22
Videata Impostazioni (SETUP).....	22
Impostazioni delle foto	22
Impostazioni dello slideshow (SLIDESHOW SETUP).....	23
Impostazioni base (PREFERENCES)	24
Come pulire l'apparecchio	25
Come eliminare le anomalie	26
Problemi con l'apparecchio.....	26
Dati tecnici.....	27
Direttive e norme	27
Come contattare il produttore	27
Indicazioni per lo smaltimento	28
Smaltimento dell'apparecchio	28

Sicurezza e installazione dell'apparecchio

Leggere attentamente le norme di sicurezza e conservarle per eventuali consultazioni successive. Seguire sempre tutte le avvertenze e istruzioni di questo manuale e riportare sul retro dell'apparecchio.



Sicurezza

Attenzione!

L'apparecchio può solo essere collegato ad una tensione di rete di 230 V~, 50 Hz. Non cercare mai di far funzionare l'apparecchio con un'altra tensione.

Il trasformatore a spina deve essere collegato solo dopo aver concluso correttamente l'installazione.

Se il trasformatore a spina è guasto o se l'apparecchio presenta altri danni, non deve essere messo in funzione.

Per staccare il trasformatore a spina dalla presa di corrente afferrare il trasformatore stesso, non il cavo.

Evitare il contatto dell'apparecchio con acqua o umidità.

Non mettere in funzione l'apparecchio nelle vicinanze di vasche da bagno, piscine o dove si formano spruzzi d'acqua.

Non mettere mai contenitori con liquidi, es. vasi di fiori, sull'apparecchio. Questi potrebbero rovesciarsi, e il liquido fuoriuscito può provocare danni considerevoli o produrre il rischio di scossa elettrica.

Qualora corpi estranei o liquidi penetrassero nell'apparecchio, scollegare immediatamente la spina dalla presa di corrente. Fare controllare l'apparecchio da personale specializzato qualificato, prima di rimetterlo in funzione. In caso contrario, c'è il rischio di subire una scossa elettrica.

Non aprire il contenitore. In caso contrario, c'è il rischio di subire una scossa elettrica. **Scossa elettrica!**

Non cercare mai di riparare da soli un apparecchio difettoso. Rivolgersi sempre ad uno dei nostri centri di assistenza clienti.

Non aprite l'apparecchio in nessun caso - è consentito solo a un tecnico esperto.

Corpi estranei, ad es. aghi, monete, ecc., non devono cadere all'interno dell'apparecchio.

Non si devono posare fonti di combustione libere, come ad es. candele accese sull'apparecchio.

Non permettete mai che i bambini utilizzino da soli l'apparecchio.

Fare eseguire i lavori di manutenzione sempre da personale specializzato qualificato. Altrimenti si mette in pericolo se stessi e gli altri.

Estrarre il trasformatore a spina dalla presa di corrente, se l'apparecchio rimarrà inutilizzato per un lungo periodo di tempo. Tirare tenendo soltanto la spina. Spegnere l'apparecchio con l'interruttore 1 Power ON/OFF.

Non ascoltare la radio o i dischi a volume troppo alto. Può danneggiare l'udito in modo permanente.



Uso delle batterie

Tenere le batterie fuori dalla portata dei bambini che potrebbero metterle in bocca e inghiottirle. Questo può provocare seri danni alla salute. In tal caso consultare subito un medico!

Le batterie normali non devono essere ricaricate, riscaldate o gettate nel fuoco (pericolo di esplosione!).

Sostituire a tempo debito le batterie che si stanno esaurendo.

Sostituire sempre tutte le batterie insieme; utilizzare sempre batterie dello stesso tipo.

L'eventuale fuoriuscita di liquido dalle batterie potrebbe danneggiare l'apparecchio . Se non si usa l'apparecchio per lungo tempo, rimuovere le batterie dal relativo scomparto.

Attenzione!

Le batterie danneggiate o da cui sia fuoriuscito del liquido possono provocare ustioni chimiche al contatto con la pelle. In questo caso usare guanti protettivi adeguati. Pulire lo scomparto batterie con un panno asciutto.

Le batterie normali non devono essere ricaricate, riscaldate o gettate nel fuoco (**pericolo di esplosione!**)

Informazioni importanti per lo smaltimento:

Le batterie possono contenere sostanze nocive, che danneggiano la salute e l'ambiente.

Perciò è tassativo smaltire le batterie come prescritto dalle norme di legge vigenti. Non gettare mai le batterie nei normali rifiuti domestici.

Installazione dell'apparecchio

Collocare l'apparecchio su un fondo stabile, sicuro ed orizzontale. Scegliere una collocazione non soggetta a vibrazioni, evitare la polvere e l'esposizione a temperature estreme.

Non posare mai l'apparecchio su superfici morbide, come tappeti, coperte o in prossimità di tende e addobbi da parete. Le aperture di aerazione potrebbero rimanere coperte. Si rischia di interrompere la circolazione d'aria necessaria. Questo potrebbe provocare l'incendio dell'apparecchio.

Le fessure d'aerazione devono sempre rimanere scoperte. Non devono venire occluse da tende, coperte o giornali.

Non collocare l'apparecchio vicino a fonti di calore come radiatori. Evitare i raggi solari diretti e i luoghi con polveri eccessive.

Prestare attenzione perché, in determinate circostanze, i piedini dell'apparecchio potrebbero lasciare impronte colorate su certe superfici di mobili. Usare una protezione tra i mobili e l'apparecchio.

Montaggio a parete: dimensionare il sistema di fissaggio in base al peso. Durante l'inserimento e l'estrazione delle schede di memoria tenere ferma la cornice!

Il posto ove collocare l'apparecchio non deve essere scelto in ambienti ad umidità elevata, ad es. cucine o saune, perché la formazione di acqua di condensa può provocare danni all'apparecchio. L'apparecchio è destinato all'uso in ambiente asciutto e con clima mite e non deve essere esposto a gocciolamenti o spruzzi d'acqua.

Durante l'utilizzo, l'apparecchio deve essere sempre in posizione orizzontale.

Tenerlo lontano dagli apparecchi che producono forti campi magnetici. (Monitor di PC, televisori, forni a microonde ecc.).

Se si usano lampade a risparmio di energia nelle immediate vicinanze, il funzionamento dell'apparecchio può risultare compromesso.

Non posare oggetti pesanti sull'apparecchio.

Quando si sposta l'apparecchio da un ambiente freddo a uno caldo, è possibile che al suo interno si formi della condensa. In questo caso attendere circa un'ora prima di mettere in funzione l'apparecchio.

Posare il cavo di alimentazione in modo da evitare che qualcuno si inciampi. Non posare oggetti pesanti sul cavo di rete.

Collegare l'apparecchio solo ad una presa di rete con collegamento a terra! La presa deve trovarsi il più possibile vicino all'apparecchio.

Per effettuare il collegamento inserire il trasformatore a spina completamente nella presa di corrente.

Usare un allacciamento alla rete adatto e facilmente accessibile e non usare prese multiple!

Non toccare il trasformatore a spina con le mani bagnate: pericolo di scossa elettrica!

In caso di anomalie e formazione di fumo e odori staccare immediatamente il trasformatore a spina dalla presa di corrente!

In caso di temporale staccare il trasformatore a spina dalla presa di corrente.

Se l'apparecchio non viene usato per lungo tempo, ad esempio nel caso di un lungo viaggio, estrarre il trasformatore a spina dalla presa di corrente.

Non lasciare l'apparecchio in un'auto parcheggiata al sole, perché si può deformare l'involucro esterno.

Telecomando:

Se l'apparecchio rimane inutilizzato per lungo tempo, togliere tutte le pile, perché l'eventuale fuoriuscita di liquido potrebbe danneggiare l'apparecchio.

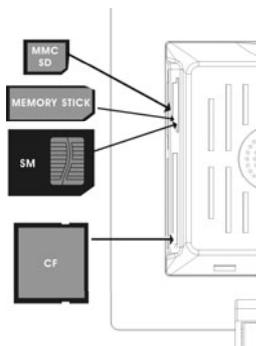
Non toccare il display LCD!

Descrizione dell'apparecchio

Confezione

Accertarsi che siano presenti tutti gli accessori di seguito elencati:

Cornice per foto digitali PV 7-1,
base,
trasformatore a spina,
telecomando, batteria incl.,
cavo AV,
il presente manuale d'uso.



Particolarità

L'apparecchio offre la possibilità di presentare le proprie foto digitali senza ricorrere al PC o al notebook. La "cornice" ideale per le foto più belle!

L'apparecchio permette di visualizzare fotografie e addirittura video digitali, che possono essere abbinati a file musicali MP3, riprodotti dagli altoparlanti incorporati.

La cornice PV 7-1 dispone di un lettore di schede integrato per tutti i tipi di schede di memoria più diffusi. Per far funzionare l'apparecchio è necessario avere una delle schede di memoria indicate (SD, MMC, SM CF, MS, MS Pro). Le fotografie, i video o i file musicali devono trovarsi sulla scheda di memoria.

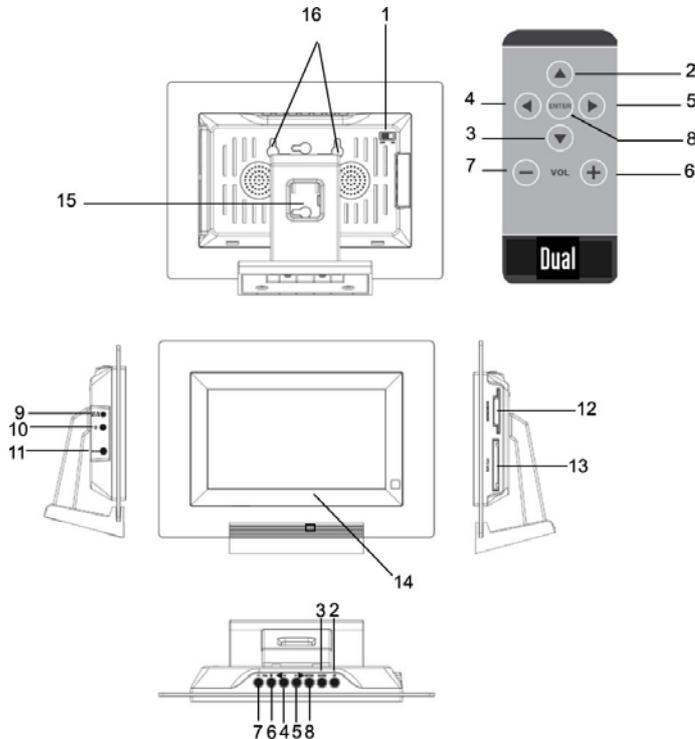
La funzione Slideshow presenta le foto in successione, con effetti di transizione.

Lo schermo ha un monitor LCD da 7,0" con una risoluzione di 1440x234 pixel e una notevole intensità luminosa.

La "cornice digitale" si comanda con il telecomando in dotazione.

Mediante l'interfaccia AV è possibile collegare la cornice ad altri apparecchi, ad es. al televisore, per riprodurvi le proprie fotografie.

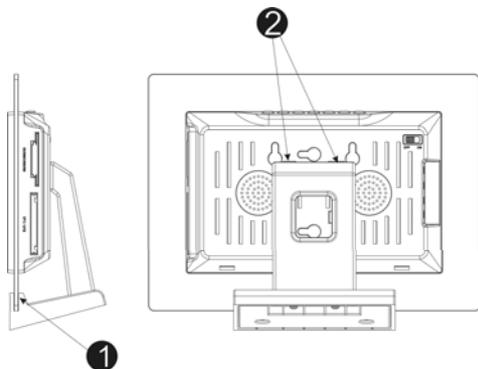
Vista generale



1	POWER ON OFF	Accensione, spegnimento
2, 3, 4, 5	▲ ▼ ◀ ▶	Pulsanti del cursore per la navigazione
6, 7	VOL +/-	Regolatore del volume più alto, più basso
8	ENTER	Pulsante ENTER, per confermare, selezionare, visualizzare la barra dei menu
9	DC IN	Presa trasformatore, adattatore AC DC 5V, 4 A
10	PHONES	Presa per cuffie, spinotto da 3,5 mm
11	AV OUT	Collegamento AV televisore, display
12		Portascheda SD, MMC, memory stick, SM
13		Portascheda CF I, CF II
14		Ricevitore telecomando
15		Base
16		Fori per montaggio a parete

Come predisporre l'apparecchio per il funzionamento

Come montare la base



Fissare la cornice alla base come raffigurato. Successivamente controllare la stabilità della collocazione.

Come montare la cornice alla parete

Preparare una sagoma per i fori, se necessario. Segnare i fori, ad es. con una matita.

Attenzione

Durante il montaggio l'apparecchio non deve essere collegato all'alimentazione di corrente. In caso contrario possono verificarsi scintille o cortocircuiti. Per praticare i fori utilizzare esclusivamente trapani o punte conformi ai requisiti richiesti. La profondità di perforazione deve rispettare l'indicazione del costruttore. In caso contrario non è garantita la massima sicurezza.

Prima del montaggio, verificare che la parete sia conforme ai requisiti. Utilizzare solo materiale di montaggio idoneo.

Il montaggio a parete non deve avvenire nelle vicinanze di un'installazione elettrica o di un cavo o di una parete umida. In caso contrario si può verificare la rottura del cavo elettrico, un cortocircuito o anomalie di alimentazione.

Non collocare fonti di calore (radiatori, caloriferi) o umidificatori sotto l'apparecchio montato. Possono causare incendi o cortocircuiti elettrici.

Posizionare i fori sul retro della cornice sopra le viti pre-montate e appendere l'apparecchio. La cornice può essere montata anche ruotata di 90 gradi, di taglio.

Successivamente controllare la stabilità della collocazione.

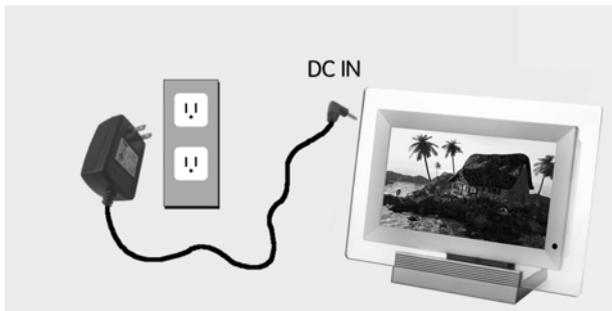
Come collegare l'apparecchio alla rete elettrica

Collegare la cornice con il trasformatore a spina alla rete elettrica (230 V ~ / 50 Hz).

- Per alimentare l'apparecchio inserire prima il cavo del trasformatore a spina nella presa 9 (DC IN 12V) dell'apparecchio, quindi il trasformatore nella presa da 230 V ~, 50 Hz.
- Accertarsi che la tensione di esercizio del trasformatore a spina coincida con la tensione della rete locale prima di inserire il trasformatore nella presa di corrente a muro.

Nota:

Utilizzare solo il trasformatore a spina in dotazione.



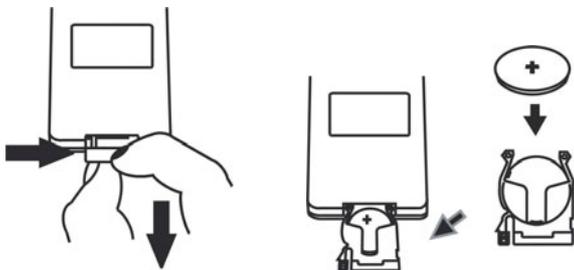
Nota:

In caso di non utilizzo, estrarre la spina dalla presa. Tirare tenendo la spina e non il cavo. Estrarre la spina prima di un temporale. Se l'apparecchio non viene usato per lungo tempo, ad esempio nel caso di un lungo viaggio, estrarre la spina.

Per eliminare il calore che si sviluppa durante il funzionamento deve essere garantita una sufficiente aerazione. Pertanto, non coprire l'apparecchio e non collocarlo in un armadio chiuso. Lasciare uno spazio libero di almeno 10 cm intorno all'apparecchio.

Come inserire la pila nel telecomando

Per il funzionamento del telecomando è necessaria una pila del tipo CR2025, 3 V (in dotazione). Se il telecomando non reagisse più agli input, sostituire la cella. Procedere come segue:



- Capovolgere il telecomando e togliere il portabatteria.
- A tale scopo premere la levetta verso l'interno in direzione della freccia.

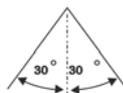
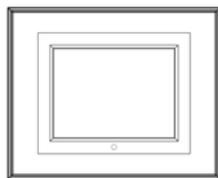
- Estrarre il portabatteria in avanti.
- Inserire una pila del tipo CR2025, 3 V. Prestare attenzione alla polarità corretta. Durante l'inserimento il polo positivo si trova in alto.
- Richiudere accuratamente il portabatteria, in modo che la levetta si innesti nuovamente.

Quando si comanda l'apparecchio con il telecomando occorre rispettare le seguenti regole:

Rivolgere il telecomando (trasmettitore) verso il ricevitore 14.

Tra trasmettente e ricevente non devono esserci ostacoli.

Se la portata del telecomando diminuisce, è opportuno sostituire le pile.



Nota:

Se il telecomando rimarrà inutilizzato per un periodo di tempo prolungato, è opportuno rimuovere la pila. In caso contrario l'eventuale fuoriuscita di liquido dalla pila potrebbe danneggiare il telecomando.

Attenzione!

Lasciare le batterie fuori dalla portata dei bambini. L'ingestione di batterie può provocare seri danni alla salute.

Informazioni importanti per lo smaltimento

Le batterie possono contenere sostanze tossiche, che danneggiano l'ambiente.

Quindi le pile vanno sempre smaltite nel rispetto delle norme di legge vigenti. Non gettare mai le batterie nei normali rifiuti domestici.

Come collegare le cuffie

Il suono può essere riprodotto mediante cuffie.

- ➔ Collegare le cuffie con il minispinotto (stereo) all'uscita PHONES 10 sul lato dell'apparecchio.

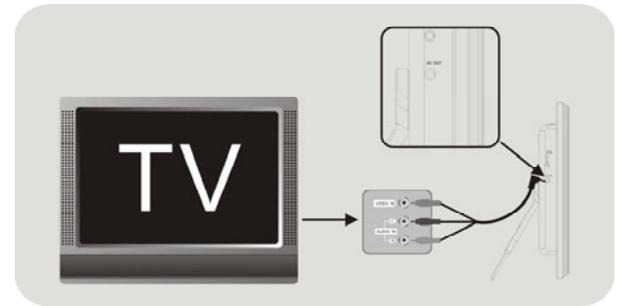
Nota:

Un volume troppo alto, in particolare se si usano le cuffie, può provocare danni all'udito. Regolare il volume delle cuffie al minimo.

Come collegare un apparecchio TV

Fotografie, video e anche l'audio possono essere riprodotti mediante un televisore o un altro display.

- ➔ Collegare il cavo AV in dotazione alla presa AV OUT 11 dell'apparecchio e alle entrate video e all'entrata audio del televisore.



Come usare l'apparecchio

Regole generali

Con il telecomando a infrarossi è possibile comandare le principali funzioni della cornice rimanendo comodamente seduti. Ogni funzione può essere comandata anche sull'apparecchio stesso. Una dicitura identica su telecomando e apparecchio indica una funzione identica.

Come accendere e spegnere l'apparecchio

- ➔ Accendere l'apparecchio con POWER ON OFF 1 sul retro, spostando l'interruttore verso destra su ON.
- ➔ Il display si accende e l'apparecchio è pronto per la riproduzione.
- ➔ Per spegnere l'apparecchio spingere l'interruttore POWER ON OFF 1 verso sinistra su OFF.

Se non è collegato alcun supporto di memoria oppure non può essere letto, sul display compare l'indicazione "Nessuna scheda, inserire" (NO DEVICE, PLEASE INSERT ONE).

Come regolare il volume

- ➔ Premere i pulsanti VOL+/- 6, 7, per regolare il volume desiderato.

Come inserire le schede di memoria

Avvertenze generali

Le dimensioni della memoria della scheda di memoria non hanno limiti.

Dato il gran numero di modelli differenti, non è possibile garantire la compatibilità di ogni modello.

Utilizzare il portascosta giusto per il tipo di scheda!

A causa del gran numero di dati fotografici, video e audio attualmente disponibili, non è possibile garantire la riproduzione di tutti i dati. Si possono verificare anomalie di immagine o suono. Nel caso di fotografie è possibile, ad es., cercare di regolare la risoluzione (per i video: la velocità di trasmissione).

Memory-Card (SD, MMC, memory stick, SM)

- ➔ Inserire la scheda nel portascosta 12 con la scritta in avanti. Inizia la lettura dei file.

Scheda compact flash (CF I, CF II)

- Inserire la scheda nel portascheda 13 con la scritta in avanti. Inizia la lettura dei file.

Attenzione!

Non sforzare!

Se la scheda di memoria non è correttamente inserita nel portascheda, non può essere riconosciuta. La scheda o i dati che contiene possono essere danneggiati.

Attendere finché il contenuto del CD non sia stato letto completamente, per assicurare che tutte le informazioni necessarie del supporto di memoria siano state acquisite.

Rimuovere la scheda di memoria

Memory-Card (SD, MMC, memory stick, SM)

- Rimuovere la scheda estraendola.

Scheda compact flash (CF I, CF II)

- Rimuovere la scheda estraendola.

Come utilizzare due schede di memoria

- Scegliere la scheda di memoria da usare.



- Premere i pulsanti ▲ ▼2, 3 e confermare la propria scelta con ENTER 8.

Con il menu "Schede" (DEVICE) è possibile scegliere tra le diverse schede di memoria.

Come navigare nel menu principale



Partendo da sinistra (simbolo della telecamera) e procedendo in senso orario, sono disponibili:

Menu	Modalità di esercizio
Foto (PHOTO)	Riproduzione di foto
Musica (MUSIC)	Ascoltare musica
Video (VIDEO)	Riprodurre video
File (FILE)	File manager
Impostazioni (SETUP)	Configurare l'apparecchio
Scheda (DEVICE)	Menu per scegliere la scheda di memoria

- ➔ Premere i pulsanti ▲ ▼ ◀ ▶ 2, 3, 4, 5 e confermare la scelta con ENTER 8. Inizia la riproduzione nella modalità desiderata.

Come visualizzare il menu principale

Il menu principale può essere visualizzato in qualsiasi momento. Procedere come segue:

- ➔ Premere il pulsante ENTER 8.
- ➔ Sul bordo inferiore dello schermo compare la barra dei menu della modalità scelta:



(esempio: riproduzione di foto)

- ➔ Selezionare il simbolo .
- ➔ Confermare premendo il pulsante ENTER 8.
- ➔ Viene visualizzato il menu principale.

Nota:

La barra dei menu rimane per ca. 5 secondi. Se in questo lasso di tempo non viene premuto alcun pulsante, la barra dei menu scompare automaticamente.

Se non c'è una scheda inserita, non è possibile selezionare la modalità Foto (PHOTO), Musica (MUSIC) o Video (VIDEO).

Come comandare la riproduzione

Riproduzione foto

Selezionare Foto (PHOTO) nel menu principale. Quando è inserita una scheda contenente fotografie, compare la seguente videata:



Le foto vengono raffigurate come miniature. Sul bordo superiore dello schermo compaiono i dettagli della fotografia selezionata nella riga di informazioni (nome del file, data, risoluzione, numero, tipo di scheda).

→ Con i pulsanti ▲ ▼ ◀ ▶ 2, 3, 4, 5 è possibile passare da una miniatura all'altra. Con i pulsanti ◀ ▶-4, 5 si salda dalla prima o dall'ultima miniatura alla barra dei menu.

Sul bordo inferiore dello schermo compare la barra dei menu.



I simboli hanno le seguenti funzioni (procedendo da sinistra verso destra):

- Videata precedente
 - Videata successiva
 - Slideshow con musica
 - Funzione Repeat
 - Indietro, visualizzazione del menu principale
- Premere i pulsanti ◀ ▶ 4, 5 e confermare la scelta con ENTER 8. La funzione scelta si attiva.

Nota:

Nelle "Impostazioni slideshow" (SLIDESHOW SETUP) c'è l'opzione "Modalità slideshow" (SLIDESHOW MODE). Qui si può scegliere tra "Auto" (AUTO) e "Manuale" (MANUAL). Con l'impostazione "Auto" (AUTO), lo slideshow inizia subito dopo che l'apparecchio è stato acceso. Non compare il menu per la riproduzione delle foto.

Barra dei menu con lo slideshow

Durante la riproduzione di uno slideshow, con i pulsanti ◀ ▶-4, 5 è possibile tornare alla foto precedente o passare a quella successiva. Il pulsante ▼ 3 ruota le foto di 90 gradi. Il pulsante ▲ 2 visualizza la barra dei menu:

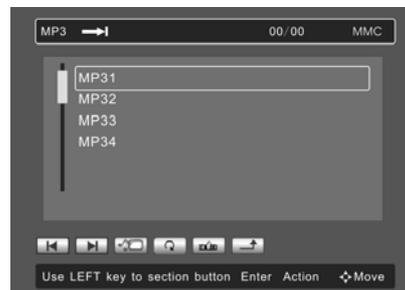


I simboli hanno le seguenti funzioni (procedendo da sinistra verso destra):

- Riproduzione delle foto della pagina precedente
 - Riproduzione delle foto della pagina successiva
 - PLAY/PAUSE della riproduzione
 - Rotazione della foto (non disponibile se si sceglie lo slideshow con sottofondo musicale)
 - Zoom: per ingrandire (2x, 3x, 4x) premere ripetutamente. Premere nuovamente per tornare alla dimensione originale. Nella modalità ingrandita premere sul simbolo PAN e spostare l'immagine con i pulsanti ▲ ▼◀ ▶. Per terminare premere nuovamente sul simbolo PAN.
 - Attivare/disattivare informazioni
 - Indietro
- ➔ Premere i pulsanti ◀▶ 4, 5 e confermare la scelta con ENTER 8. La funzione scelta si attiva.

Riproduzione di musica

Selezionare Musica (MUSIC) nel menu principale. Comparire la seguente videata:



I brani musicali vengono presentati in una videata (File manager).

- ➔ Con i pulsanti ▲ ▼ 2, 3, è possibile spostarsi nella videata. Con i pulsanti ◀ ▶ 4, 5 è possibile passare alla barra dei menu.
- ➔ Confermare la propria selezione con ENTER 8. Inizia la riproduzione del brano musicale.

Sul bordo inferiore dello schermo compare la barra dei menu.



I simboli hanno le seguenti funzioni (procedendo da sinistra verso destra):

- Videata precedente
 - Videata successiva
 - Slideshow con musica
 - Funzione Repeat
 - Visualizzazione dell'equalizzatore grafico
 - Indietro, visualizzazione del menu principale
- ➔ Premere i pulsanti ◀ ▶ 4, 5 e confermare la scelta con ENTER 8. La funzione scelta si attiva.

Riproduzione di video

Selezionare Video (VIDEO) nel menu principale. Compare la seguente videata:



I video vengono visualizzati in miniatura.

- ➔ Con i pulsanti ▲ ▼ 2, 3, è possibile spostarsi nella videata. Con i pulsanti ◀ ▶ 4, 5 è possibile passare alla barra dei menu.
- ➔ Confermare la propria selezione con ENTER 8. Inizia la riproduzione del video.

Sul bordo inferiore dello schermo compare la barra dei menu.



I simboli hanno le seguenti funzioni (procedendo da sinistra verso destra):

- Videata precedente
 - Videata successiva
 - Funzione Repeat
 - Indietro, visualizzazione del menu principale
- ➔ Premere i pulsanti ◀ ▶ 4, 5 e confermare la scelta con ENTER 8. La funzione scelta si attiva.

Barra dei menu durante la riproduzione del video

Durante la riproduzione di uno video, con i pulsanti ◀ ▶-4, 5 è possibile tornare alla foto precedente o passare al video successivo. Il pulsante ▲ 2 visualizza la barra dei menu:



I simboli hanno le seguenti funzioni (procedendo da sinistra verso destra):

- Riproduzione dei video della pagina precedente
- Riproduzione dei video della pagina successiva
- PLAY/PAUSE della riproduzione
- Avanti nel video

- Indietro nel video
 - Attivare/disattivare informazioni
 - Indietro
- ➔ Premere i pulsanti ◀ ▶ 4, 5 e confermare la scelta con ENTER 8. La funzione scelta si attiva.

File manager

Selezionare File manager nel menu principale.



La videata presenta cartelle e file. Per una migliore identificazione, i nomi dei file sono preceduti da pittogrammi.

- ➔ Con i pulsanti ▲ ▼ 2, 3, è possibile spostarsi nella videata.
- ➔ Con il pulsante ENTER 8 si apre la sottocartella selezionata.

→ Con i pulsanti ◀ ▶ 4, 5 è possibile passare alla barra dei menu.

Sul bordo inferiore dello schermo compare la barra dei menu.



I simboli hanno le seguenti funzioni (procedendo da sinistra verso destra):

- Videata precedente
 - Videata successiva
 - Cestino = eliminare il file. Elimina un file o una cartella sulla scheda di memoria
Condizione necessaria: l'opzione "Modifica file" (FILE EDITING) nel menu di setup "Impostazioni base" (PREFERENCES) deve essere attivata.
 - Indietro, visualizzazione del menu principale
- Premere i pulsanti ◀ ▶ 4, 5 e confermare la scelta con ENTER 8. La funzione scelta si attiva.

Come configurare le impostazioni base (Setup)

Videata Impostazioni (SETU



Nel menu "Impostazioni" (SETUP) è possibile impostare il menu in base alle proprie preferenze. Compare il seguente menu di selezione:

- Impostazioni delle foto
- Impostazioni dello slideshow
- Impostazioni base
- Uscire dal setup

- ➔ Con i pulsanti ▲ ▼ 2, 3, è possibile spostarsi all'interno del menu.
- ➔ Con il pulsante ENTER 8 si apre il sottomenu.

Impostazioni delle foto

Nel menu "Impostazioni delle foto" (PHOTO SETUP) è possibile impostare la riproduzione delle foto. Con "Pagina principale" (MAIN PAGE) si torna alla videata delle impostazioni. Compare il seguente sottomenu, con le preimpostazioni evidenziate in grassetto:

Sottomenu

Visualizzazione in miniatura (THUMBNAILEDIGEST)

Orientamento (ORIENTATION)

Dimensione foto (PHOTODISPLAY SIZE)

Impostazioni

ON / OFF

Visualizzazione in miniatura delle immagini originali, che la fotocamera fa durante la registrazione;
vantaggio: videata rapida

OFF: l'apparecchio decodifica i dati delle fotografie per la visualizzazione in miniatura, procedura che può richiedere del tempo quando c'è una grande quantità di dati

Auto (AUTO) / Manuale (MANUAL)

L'immagine viene raffigurata in posizione Auto (a seconda del tipo di fotocamera) con l'orientamento corretto.

Mode 16:9, 4:3, **Non-Linear**

Impostazioni dello slideshow (SLIDESHOW SETUP)

Compare il seguente sottomenu, con le preimpostazioni evidenziate in grassetto:

Sottomenu	Impostazioni
Modalità	Manuale (MANUAL) / Auto (AUTO)
Slideshow (SLIDESHOW MODE)	Si passa manualmente da una foto all'altra con i pulsanti ◀ ▶ 4, 5 Auto: riproduzione automatica nella modalità Slideshow
Intervallo di tempo (INTERVAL TIME)	3 s, 6 s, 10 s , 30 s Durata della presentazione delle foto durante uno slideshow.
Effetti di transi- zione (TRANSITION)	Applica diversi effetti per passare da una foto all'altra. Ad es. scorrimento dall'alto verso il basso (TOP->BOTTOM), dall'esterno all'interno (T/B->CENTER), l'effetto "saracinesca" (BLIND), sovravisualizzazione (CROSS FADE) ecc. e generatore casuale (RANDOM)
Modalità Repeat (REPEAT MODE)	ON / OFF Ripetere lo slideshow oppure terminare dopo l'ultima foto.

Sottomenu

Auto Start
(AUTO START)

Serie di
informazioni
(INFORMATION
ROW)

Impostazioni

OFF / **Foto e musica** (PHOTO+MUSIC)/ Foto e video (PHOTO+VIDEO)/ DEMO
Con l'impostazione OFF la riproduzione delle foto con lo slideshow non inizia automaticamente non appena si accende l'apparecchio.
Foto e musica (PHOTO+MUSIC): lo slideshow con sottofondo musicale inizia automaticamente non appena l'apparecchio viene acceso. La riproduzione inizia in ordine alfabetico, i dati delle foto e della musica devono trovarsi nella stessa cartella.
Foto e video (PHOTO+VIDEO): lo slideshow (senza musica) e la riproduzione del video (con sonoro) inizia automaticamente non appena l'apparecchio viene acceso. La riproduzione avviene in ordine alfabetico.
DEMO: inizia una dimostrazione delle funzioni dopo l'accensione (prima rimuovere la scheda di memoria)
ON / **OFF**
Visualizza o elimina la visualizzazione delle informazioni sulla foto o sul video.

Impostazioni base (PREFERENCES)

Compare il seguente sottomenu, con le preimpostazioni evidenziate in grassetto:

Sottomenu	Impostazioni
Luminosità (BRIGHTNESS)	Impostare con i pulsanti ▲ ▼2, 3
Contrasto (CONTRAST)	Impostare con i pulsanti ▲ ▼2, 3
Lingua OSD (OSD LANGUAGE)	English (ENGLISH)/ Deutsch (GERMAN)
Riga di aiu- to(HELP ROW)	ON / OFF Visualizza/Elimina la visualizzazione della barra dei menu
Modifica file (FILE EDITING)	ON / OFF Nell'impostazione "ON" compare "Elimina file" (DELETE FILE) nella barra dei menu del File manager
Impostazioni standard (DEFAULT)	Ripristinare le impostazioni standard dell'appar- recchio

Come pulire l'apparecchio



Scossa elettrica!

Per evitare il pericolo di una scossa elettrica, non pulire l'apparecchio con un panno umido o con l'acqua corrente. Prima della pulizia estrarre la spina dalla presa elettrica!

Attenzione!

Non usare spugne abrasive, polvere abrasiva e solventi come alcol o benzina.

Pulire la custodia con un panno morbido, inumidito con acqua. Non utilizzare solventi, spirito, diluenti, ecc.: potrebbero danneggiare la superficie dell'apparecchio.

Come eliminare le anomalie

Se l'apparecchio non funziona come previsto, effettuare una verifica utilizzando le seguenti tabelle.

Se non si riesce ad eliminare l'anomalia come sopra indicato, contattare la casa produttrice.

Problemi con l'apparecchio

Sintomo	Possibile causa/rimedio
L'apparecchio non si accende.	L'apparecchio non è alimentato dalla corrente. Collegare correttamente il cavo di rete alla presa elettrica. È possibile che la presa di corrente non funzioni.
Non si sente alcun suono.	Aumentare il volume. Aumentare il volume della riproduzione. Staccare la spina delle cuffie.
Si sente un fruscio.	Un cellulare o un altro apparecchio vicino all'apparecchio emettono onde radio che creano disturbo. Allontanare il cellulare dalle vicinanze dell'apparecchio.
Non si vede alcuna foto.	Verificare che nel memory stick siano presenti file di immagini. Event. staccare il memory stick, riformattarlo, salvare i file e ricollegarlo. Event. provare con un formato immagine diverso.
Non si vede alcun video.	Verificare che nel memory stick siano presenti file video. Event. staccare il memory stick, riformattarlo, salvare i file e ricollegarlo. Nota: non tutti i formati video possono essere riprodotti! Event. provare con un formato video diverso.

Sintomo	Possibile causa/rimedio
Il telecomando non funziona.	La pila non è inserita correttamente o è quasi scarica. Controllare le polarità, sostituire la pila. Collegamento IR interrotto. Eliminare eventuali oggetti che si trovino tra telecomando e apparecchio. Distanza eccessiva. Distanza massima 3 metri

Dati tecnici

Dimensioni dell'apparecchio con base (larg. x alt. x prof.):	ca. 223 mm x 168 mm x 72 mm
Peso senza trasformatore:	ca. 530 kg
Tensione:	230 V corrente alternata, 50 Hz
Trasformatore:	DC 5 V, 4 A
Schede di memoria:	COMPACT FLASH Card Type I/II (CF) SMART MEDIA OR MEDIUM (SM) MEMORY STICK(MS) MEMORY STICK PRO (MS PRO) SECURE DIGITAL (SD) MULTIMEDIA CARD (MMC)
Formati:	MP3 MPEG-4 ASP JPEG (fino a 5120 X 3840 pixel) BMP
Presca per cuffie:	spinotto 3,5 mm
Display:	TFT LCD, 178 mm (7") Diagonale
Menu OSD:	Tedesco, Inglese
Uscita video:	VIDEO OUT, presa video 1,0 V p-p \pm 0,2 / 2 Ohm

Altoparlanti:	100 Hz – 10 kHz, \pm 2 dB Potenza: 2x 1,5 W SNR \geq 80 dB Separazione canali \geq 60 dB
Condizioni ambientali:	da +5°C a +35°C 5% - 90% di umidità dell'aria relativa (che non condensa)

Con riserva di modifiche tecniche ed errori.

Le dimensioni sono approssimative.

Direttive e norme



Questo prodotto è conforme

alla direttiva per la bassa tensione (73/23/CEE),
alla direttiva sulla compatibilità elettromagnetica
(89/336/CEE) e alla
direttiva sul marchio CE (93/68/CEE).

Come contattare il produttore

DGC GmbH
Spöttingerstraße 2b
D-86899 Landsberg

Indicazioni per lo smaltimento

Smaltimento dell'imballaggio

Durante il trasporto, il vostro nuovo apparecchio è stato protetto dall'imballaggio. Tutti i materiali usati sono ecologicamente compatibili e riutilizzabili. Contribuite anche voi smaltendo l'imballaggio nel rispetto dell'ambiente. Potete reperire informazioni sui sistemi di smaltimento presso il vostro rivenditore o il vostro centro di smaltimento comunale. Prima dello smaltimento dell'apparecchio rimuovere le batterie.



Pericolo di soffocamento!

Non lasciare l'imballaggio e relativi componenti ai bambini.

Esiste il pericolo di soffocamento a causa delle pellicole e di altri materiali di imballaggio.

Smaltimento dell'apparecchio

I vecchi apparecchi non sono rifiuti privi di valore. Grazie allo smaltimento nel rispetto dell'ambiente, è possibile recuperare materie prime utili. Informarsi presso la propria amministrazione cittadina o comunale circa le opportunità di smaltimento adeguato ed ecologico dell'apparecchio.



Questo apparecchio è contrassegnato in conformità alla direttiva 2002/96/CE relativa ai vecchi apparecchi elettrici ed elettronici (WEEE).

Una volta terminato il suo ciclo di vita, questo prodotto non deve essere smaltito tra i normali rifiuti domestici, ma deve essere consegnato presso un punto di raccolta per il riciclaggio di apparecchi elettrici ed elettronici. Il simbolo sul prodotto, sul manuale d'uso o sull'imballaggio richiama a tale aspetto. I materiali vanno riciclati in base al proprio simbolo. Con il riutilizzo, il recupero dei materiali od altre forme di riciclaggio di vecchi apparecchi si contribuisce in modo decisivo alla protezione del nostro ambiente.



Pericolo di morte!

Una volta che l'apparecchio è fuori servizio, estrarre la spina della corrente elettrica. Tagliare il cavo di rete e rimuoverlo insieme alla spina.